习近平会见德国总理朔尔茨

新华社北京11月4日电 中国国家主席习近平11月4日上午在人民大会堂会见来华正式访问的德国总理朔尔茨。

习近平指出，你是中共二十大召开后首位来访的欧洲领导人，这也是你就任以来首次访华。相信访问将增进双方了解和互信，深化各领域务实合作，为下阶段中德关系发展做好谋划。

习近平强调，中德关系发展到今天的高水平，离不开中德几代领导人的高瞻远瞩和政治魄力。今年恰逢中德建交50周年。50载历程表明，只要秉持相互尊重、求同存异、交流互鉴、合作共赢原则，两国关系的大方向就不会偏，步子也会走得很稳。当前，国际形势复杂多变，中德作为有影响力的大国，在变局、乱局中更应该携手合作，为世界和平与发展作出更多贡献。中方愿同德方共同努力，构建面向未来的全方位战略伙伴关系，推动中德、中欧关系取得新的发展。

习近平介绍了中共二十大主要情况，重点阐述了中国式现代化的实质意义。习近平指出，现代化是各国人民的共同期待和目标，但每个国家都应结合自身实际作出路径选择。中国式现代化既有各国现代化的共同特征，更有基于自己国情的中国特色，这是中国独特的客观条件决定的，是中国社会制度和治国理政的理念决定的，也是中国在实现现代化长期实践中得到的规律性认识决定的。中国始终以自身发展维护和促进世界和平，中国发展同世界发展相互交融、相互成就。中国将坚定不移推进高水平对外开放，坚持经济全球化正确方向，继续推动建设开放型世界经济，扩大同各国利益的汇合点。

习近平强调，政治互信破坏很容易，重建却很难，需要双方共同呵护。我很欣赏德国前总理施密特的一个观点，“政治家应当以宁静接受那些不能改变的，以勇气改变那些能改变的，用智慧分清其中的区别”。中德应该相互尊重，照顾彼此核心利益，坚持对话协商，共同抵制阵营对抗、泛意识形态化等因素干扰。双方要始终从战略高度把握两国关系大方向，以建设性态度追求最大公约数，以开放心态促进务实合作，既不自我设限，也不好高骛远，为两国关系长期稳定发展创造条件。中国对德政策保持高度稳定性连贯性，希望德方也奉行积极对华政策，实现两国互利共赢。

11月4日上午，中国国家主席习近平在北京人民大会堂会见来华正式访问的德国总理朔尔茨。

新华社记者 翟健岚 摄

习近平指出，过去50年，中德务实合作持续深化，双边贸易规模增长近千倍，服务了两国经济社会发展。双方要继续做大共同利益的“蛋糕”，在拓展传统领域合作潜力的同时，激活新能源、人工智能、数字化等新领域合作活力。中方愿同德方、欧方继续深化航空合作，并就新冠肺炎防治开展交流合作，围绕绿色发展、生态环保等课题加强交流互鉴，推动人文交流。希望德方同中方一道抵制保护主义，让两国合作成果更好惠及两国民众。

习近平指出，中欧关系关乎全球格局稳定和亚欧大陆繁荣，值得双方努力维护好、发展好。中方始终视欧洲为全面战略伙伴，支持欧盟战略自主，希望欧洲稳定繁荣，坚持中欧关系不针对、不依附、也不受制于第三方。形势越是复杂困难，中欧就越要坚持相互尊重、互利共赢、对话合作。中方愿同德方、欧方加强在国际事务中的协调合作，围绕应对气候变化、保护生物多样性、促进粮食安全等全球性问题共同寻找解决方案。

朔尔茨表示，今年恰逢德中建交50周年，我很高兴应邀访华，同你就德中关系和共同关心的重要问题进行深入沟通。感谢你介绍了中国的发展前景。当前国际形势复杂严峻，欧洲大陆也面临前所未有的新挑战，中方在应对气候变化、保护生物多样性、抗击新冠肺炎疫情、应对粮食危机等很多全球性问题上发挥着重要作用，德方希望同中方保持沟通协调，更好维护地区和世界的和平与安全。中国是德国和欧洲的重要经贸伙伴，德方坚定支持贸易自由化，支持经济全球化，反对“脱钩”，愿同中方继续深化经贸合作，支持两国企业相互赴对方开展投资合作。德方也愿同中方就双方立场不一致的问题交换意见，增进了解和互信，努力稳定、巩固和发展德中关系。世界需要一个多极化的格局，新兴国家的作用和影响值得重视，德方反对搞阵营对抗，政治家有必要为此负起责任。德方愿为推动欧中关系发展发挥应有作用。

两国领导人还就乌克兰危机交换了意见。习近平指出，中方支持德方、欧方为劝和促谈发挥重要作用，推动构建均衡、有效、可持续的欧洲安全框架。当前形势下，国际社会应该共同支持一切致力于和平解决乌克兰危机的努力，呼吁有关各方保持理性和克制，尽快开展直接接触，为重启谈判创造条件；共同反对使用或威胁使用核武器，倡导核武器用不得、核战争打不得，防止亚欧大陆出现核危机；共同努力确保全球产业链供应链稳定，防止国际能源、粮食、金融等合作受到干扰，损害全球经济复苏特别是发展中国家经济财政稳定；共同为危机地区的平民过冬纾困，改善人道主义状况，防止出现更大规模人道主义危机。

会见结束后，习近平在人民大会堂金色大厅为朔尔茨举行了宴会。

王毅、何立峰等参加上述活动。

李克强将出席东亚合作领导人系列会议
并对柬埔寨进行正式访问

中新网北京11月4日电 中国外交部发言人赵立坚4日在例行记者会上宣布：应柬埔寨王国首相洪森邀请，中国国务院总理李克强将于11月8日至13日出席在柬埔寨金边举行的第25次中国—东盟(10+1)领导人会议、第25次东盟与中日韩(10+3)领导人会议和第17届东亚峰会(EAS)并对柬埔寨进行正式访问。

有记者提问：能否介绍李克强总理访问柬埔寨有关安排？中方如何看待当前中柬关系？

赵立坚：中柬是友好邻邦和铁杆朋友。近年来，中柬关系持续高位运行，中柬命运共同体建设取得丰硕成果，给两国人民带来了切实利益。

面对当前疫情延宕反复，世界经济复苏乏力，不稳定性和不确定性增加，中国将坚持维护世界和平、促进共同发展的外交政策宗旨，致力于推动构建人类命运共同体，坚持亲诚惠容和与邻为善、以邻为伴的周边外交方针，继续深化同柬埔寨等周边国家的友好互信和利益融合。

此访期间，李克强总理将会见西哈莫尼国王，同洪森首相举行会谈。我们期待以此访为契机，同柬方加强治国理政经验交流，深化在农业、制造业、绿色经济、人文交流等领域合作，携手走好具有各自特色的现代化道路，共同丰富发展中国家走向现代化的路径，更好地惠及两国人民。

另有记者提问：在国际形势不确定性、不稳定性增多的背景下，中方对此次东亚合作领导人系列会议促进地区和平与发展有何看法和期待？

赵立坚：当前世界经济复苏乏力，国际安全形势持续动荡，地区粮食、能源、金融安全风险上升，需要各国合力应对。

不久前中国共产党第二十次全国代表大会胜利召开，明确中方将坚持维护世界和平、促进共同发展的外交政策宗旨，致力于构建人类命运共同体。

中方期待此次会议：一是聚焦地区共同发展，推进高质量共建“一带一路”，携手应对粮食、能源等紧迫挑战，培育数字、低碳等发展新动能。二是推进东亚经济一体化进程，共同高质量实施区域全面经济伙伴关系协定，加快启动中国东盟自贸区3.0版谈判，维护产业链供应链稳定畅通。三是守护地区和平安宁。坚持多边主义与开放的区域主义，支持东盟中心地位，构建开放包容的区域合作架构。

中国五部门联合发布
《个人养老金实施办法》

新华社北京11月4日电 人力资源社会保障部、财政部、国家税务总局、银保监会、证监会4日联合发布《个人养老金实施办法》，对个人养老金参加流程、资金账户管理、机构与产品管理、信息披露、监督管理等方面做出具体规定。

据人力资源社会保障部养老保险司副司长贾江介绍，个人养老金是政府政策支持、个人自愿参加、市场化运营的补充养老保险制度。在中国境内参加城镇职工基本养老保险或者城乡居民基本养老保险的劳动者，都可以参加。

办法明确，参加人参加个人养老金，应当通过国家社会保险公共服务平台、全国人力资源和社会保障政务服务平台、电子社保卡、掌上12333App等全国统一线上服务入口或者商业银行渠道，在信息平台开立个人养老金账户。之后，选择一家符合规定的商业银行开立或者指定本人唯一的个人养老金资金账户。

“这两个账户都是唯一的，且互相对应。通过商业银行渠道，可以一次性开立这两个账户。”贾江说，账户里的资金可购买符合规定的理财产品、储蓄存款、商业养老保险和公募基金等。

办法规定，参加人每年缴纳个人养老金额度上限为12000元。个人养老金资金账户封闭运行，参加人达到领取基本养老金年龄，或者完全丧失劳动能力、出国(境)定居、以及符合国家规定的其他情形，可以领取个人养老金。

为维护参加人利益，办法强调，销售机构要以“销售适当性”为原则，做好风险提示，不得主动向参加人推介超出其风险承受能力的个人养老金产品。

中国提供优惠贷款实施水利项目助力柬埔寨农业发展

中新网金边11月4日电 (欧阳开宇 余湘珺)“过去基本是靠天吃饭，种植稻米的产量有限，中国朋友帮我们建成了灌溉系统，稻米种植从过去的一年一造增加到一年两造甚至三造，而且换种了产量更高的品种，收入比过去提高了一倍多。”柬埔寨马德望省Kanghot灌区当地居民翁金涩这样说道。

翁金涩生活的改善受益于中国提供优惠贷款实施水利灌溉项目。由于历史原因，柬埔寨农业生产水平相对落后，水利基础设施尤其薄弱，农业生产得不到保障，农民收入较低，大量的农业人口仍生活在贫困线以下。为了促进经济社会的发展，提高人民生活水平，柬埔寨政府提出了一系列政策与措施，着力改善现有水利设施，增强灌溉和排水能力，减少自然灾害对生产生活的影响，改变靠天吃饭的农业生产状态。

据介绍，十多年来，柬埔寨政府通过中国进出口银行提供的融资支持，共实施完成了12个大型农田水利项目，灌溉面积累计达68.36万公顷，水库库容7.6亿立方米。长期参与承建的广东建工对外建设有限公司副总经理韩殿峰表示，这些项目的建成大幅提升了柬埔寨农业灌溉能力，灌区水稻种植系数成倍增加，单产增加20~30%，显著增加了粮食产量，提高了农民收入，减少农村贫困人口，同时也有效的改善了柬埔寨农业发展的韧性和可持续性。

韩殿峰说，水库项目不但可调节河道径流，并在旱季提供灌溉水源，也在洪水期起到较好的削峰错峰作用，减少洪涝灾害的影响，对农田作物减灾作用明显。

柬埔寨首相洪森曾高度评价上述项目之一的马德望多功能大坝项目。他说，项目建成后，有效改善马德望省的水资源利用情况，大幅提高农作物产量，减少洪涝灾害影响，增加农民收入，促进当地农业发展，实现农业和农村可持续发展。同时，它将发挥防洪、灌溉、发电、抗旱等综合功能，为当地人民造福。

柬埔寨水源与气象大臣林建河表示，这些水利项目能够顺利实施，离不开中国商务部、中国国家国际发展合作署、中国进出口银行、中国驻柬埔寨大使馆等大力支持和指导，使项目顺利交付，早日发挥效益，造福柬埔寨人民。

当地媒体评价称，中国政府提供优惠贷款支持、中国进出口银行承贷的水利项目在柬实施，不但保障了灌区的农业生产，在项目实施过程中，实施项目的广东外建不但优质高效的确保项目顺利交付，而且实施积极融入当地社会，履行社会责任，响应当地民众诉求，无偿为当地村民修桥补路，防洪排涝，修缮学校教室及寺庙、图书馆等公共设施，受到民众好评，一致称赞中国朋友是好朋友、真朋友。

时评

进博会，对美西方“脱钩论”的响亮回答

第五届中国国际进口博览会暨虹桥国际经济论坛开幕式于11月4日在上海举行，中国国家主席习近平将发表视频致辞。以进口为主题的国家级博览会是中国首创，这五年来在国际市场独树一帜，取得远超世界预期的丰硕成果，已经成为中国高水平对外开放的重要组成部分。

今年的国际贸易整体环境面临严峻挑战，进博会犹如一面迎风飘扬的自由贸易大旗，提振国际社会共克时艰的决心与信心。对各国参展企业来说，终于可以心无旁骛地在商言商，通过进博会的平台，在广阔的中国市场寻找更多的合作机遇。从各方面讲，这都是中国发展与开放在新时代为世界主动创造的重大利好。

与往届相比，本届进博会最大的特殊点在于它是中共二十大闭幕不久举办的，外界对二十大的高度关注和丰富解读，都会自然延伸到进博会上。一段时间以来，美西方舆论试图给中国贴上“封闭”“与世界脱钩”的标签，时不时地就想找出一些蛛丝马迹来营造“外企逃离”等氛围。进博会响亮地告诉世界，这种误导是徒劳的、担心更是没有必要的，中国的大门不但不会关闭，只会越开越大。

据统计，本届进博会共有145个国家、地区和国际组织参展，结构更优化，代表性更强，数量超过上届。值得一提的是，参展的世界500强和行业龙头企业超过280家，“回头率”近90%，更有不少企业已签约第六届进博会。事实自己会说话，这些数据的分量足以压倒所有疑虑。如果不是尝到甜头、得到实惠，如果不是对中国市场有信心、有期待，这些跨国企业能这么踊跃当“回头客”吗？前四届进博会累计意向成交额超2700亿美元，增长的趋势将在今年以及今后延续下去。

特别要说一句，华盛顿一直抱怨对华贸易逆差，但却对美国企业在华拓展市场百般阻挠，甚至威胁恐吓，这很不应该。这些年里，美国官方自己小心眼也就罢了，一部分反华政客还经常用高音喇叭甚至高压水枪对与中国市场关系密切的外国企业进行恶意滋扰，想把它们从中国身边轰走。当前跨国企业所感受到的重重压力，绝大部分来自地缘政治的不确定性，而华盛顿近乎疯狂的“找事”是其中的头号不稳定因素。

进博会到今年已经是第五届了，第一届进博会的举办是在2018年，这个时间点其实很值得回味。当时正值特朗普政府兴师动众地要对中国开打贸易战，让很多人一度对中国前景无比悲观，认为中国一定会被打趴下了。然而结果是，连美国人都承认这场贸易战“没有实现任何目标”，反而“成功地让美国再次精疲力竭”。但进博会却生根发芽，并结出累累硕果，哪怕是新冠肺炎疫情的肆虐也未能动摇分毫。事实证明，市场的力量终归比华盛顿狭隘的政治操弄强大，或者说形势比人强。

今天的世界比2018年面临了更多的困难，阵营分裂和对抗从“疯狂想法”走向现实风险，这是当初大部分人都没有预料到的。然而越是面对复杂困难局面，各国越需要相互联通、开放合作。进博会的独特魅力，恰恰在于它已经不仅仅是单纯的进口商品展，更成为了促进全球开放合作、互利共赢的“橱窗”。它为饱受地缘政治对抗折磨的企业注入了“活水”，为全球经济复苏发展引来了“清泉”。与此同时，进博会每年都为最不发达国家企业提供免费标准展位，这是中国发展惠及世界的生动体现，也是构建人类命运共同体的题中之义。

只要中国的经济保持繁荣，世界上就会有更多的人分享到红利，为促进全球包容和可持续发展不断注入强劲力量。在人类社会发展面临分裂对立风险的时候，进博会上汇聚八方来客的热闹场景，具有非同寻常的重大意义，这不仅是中国开放底气和信心的重要来源，还承载着人间正道的希望。我们把进博会一届一届办下去，积累起来的正能量将带给世界更大的惊喜。

来源：环球时报